

鸟儿鸟儿 飞进来

• 乘法 •



鸟儿鸟儿飞进来



[韩] 韩恩善 著

[韩] 金宙京 绘

安莹 译



长春出版社

鸟儿鸟儿飞进来 / (韩) 韩恩善 著; 安莹 译. — 长春: 长春出版社, 2009.6

ISBN 978 — 7 — 5445 — 0658 — 8

I. 鸟... II. ①韩... ②安... III. 图画故事—韩国—现代 IV. I312.685

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2008) 第 165802 号

Copyright © Yeowon Media, 2006

First published in Korea in 2006 by Yeowon Media.

This Simplified Chinese Edition is published by arrangement with
Yeowon Media through The ChoiceMaker Korea Co agency.

鸟儿鸟儿飞进来

著者: 韩恩善 绘 画: 金宙京
翻译: 安莹
审定: 柏秀泽
责任编辑: 李勇 张岚
封面设计: 纸飞机工作室

出版发行: 长春出版社 总编室电话: 0431-88563443
发行部电话: 0431-88561180 读者服务部电话: 0431-88561177

地 址: 吉林省长春市建设街 1377 号

邮 编: 130061

网 址: www.cccbs.net

制 版：长春大图视听文化艺术传播有限责任公司

印 刷：上海界龙艺术印刷有限公司

经 销：新华书店

开 本: 787 毫米×1092 毫米 1/12

字数: 3 千字

印 张: $3\frac{2}{3}$

版 次: 2009 年 6 月第 1 版

印次: 2009 年 6 月第 1 次印刷

定 价：23.00 元

版权所有 盗版必究

如有印装质量问题,请与印厂联系调换

鸟儿鸟儿飞进来



[韩] 韩恩善 著

[韩] 金宙京 绘

安莹 译



长春出版社





春光明媚的一天，木匠老爷爷在树林里走着。鸟儿们感觉到有人走过来了，都呼啦啦地飞上了天，然后轻轻地落在树枝上。老爷爷认真地听着鸟叫声。老爷爷小的时候也这样听过鸟叫。





第二天早上，木匠老爷爷开始干活啦。把木材锯成合适的大小，对准以后钻出小孔，然后把它磨得很光滑，倾注了非常非常多的心血。

木匠老爷爷做出的是两个漂亮的鸟窝。
老爷爷小心翼翼地把鸟窝挂在了树上。
然后等了很久很久。







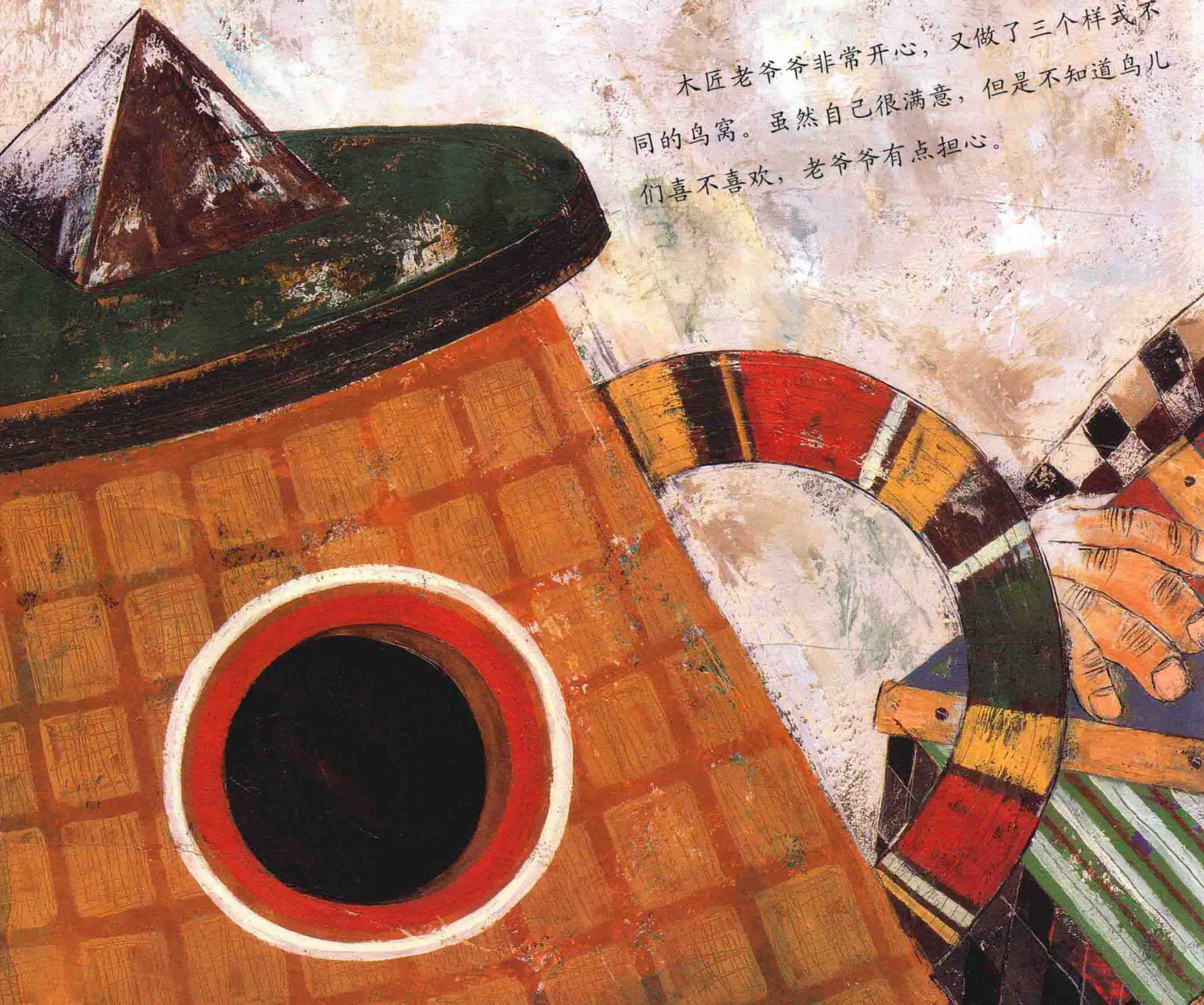
终于有一天，一对四十鸟唱着响亮的歌
飞进了鸟窝，一对白头翁也晃着尾巴飞进了
鸟窝。



2 个鸟窝里各住着 2 只
小鸟，所以是 2 只的 2 倍，
一共有 4 只鸟。

$$2 \times 2 = 4$$

木匠老爷爷非常开心，又做了三个样式不同的鸟窝。虽然自己很满意，但是不知道鸟儿们喜不喜欢，老爷爷有点担心。





A vibrant, painterly illustration of a forest scene. In the foreground, an elderly man with glasses and a checkered shirt is smiling and waving. To his left, a squirrel is perched on a tree trunk. In the center, a wooden birdhouse with a circular entrance is attached to a tree, with two small red birds perched on top. The background features a dense forest of trees and a body of water with a blue and green sky. The style is expressive and artistic, with visible brushstrokes and a rich color palette.

好在有一对乌鸦吹着口哨飞
了进来。一对又小又可爱的麻雀
也飞了进来。还有一对哒哒哒哒
的啄木鸟。



3个鸟窝里各住着2只小鸟，所以
是2只的3倍，一共有6只鸟。

$$2 \times 3 = 6$$

有了新家的鸟儿们成天叨着树叶和
小树枝进进出出地忙个不停。过了几天，
四十鸟生了三个蛋，白头翁也生了三个蛋。

